

### Índice

Pág. 1 – Destacados: Cuba

Pág. 3 – Washingtonians – Noticias y actividades en la capital

Pág. 6 – Tribuna: Nicolás Letts

Pág. 8 – Cartas y fotos

Pág. 10 – Educación y salud en DC

PP en DC

## DESTACADOS

### La muerte de Orlando Zapata: un nuevo golpe a la libertad

**El Partido Popular guardó el 25 de febrero un minuto de silencio por la muerte de Zapata, al que se sumaron otros disidentes cubanos como Blanca Reyes, Raúl Rivero y el cantante Willy Chirino.**

El presidente del Partido Popular, Mariano Rajoy, puso de relieve que su partido dará "la batalla para que Cuba sea un país libre y democrático". Además, ha señalado que no va a cambiar la Posición Común de la UE hacia la isla, acordada en 1996, que establece un diálogo crítico con el Gobierno cubano supeditado al avance en la defensa de los derechos humanos.

De este modo, Rajoy ha destacado que la posición del Gobierno respecto a Cuba "no es compartida por el PP". "Vamos a seguir dando la batalla para que Cuba sea un país y una nación donde haya democracia, libertad y donde la gente pueda elegir a quien le gobierne y todo el mundo pueda opinar lo que le parezca", ha añadido.

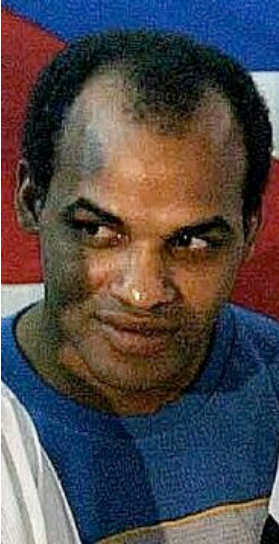
"En suma, queremos un país libre, un país democrático y un país con derechos humanos, donde al ser humano se le respete y no haya alguien que diga que gobierna porque lo dice él", ha concluido el líder popular.

### **Moratinos debe dimitir si no sigue las instrucciones de Zapatero**

El coordinador de Presidencia y Relaciones Internacionales del PP, Jorge Moragas, ha mostrado la más enérgica condena del PP por



el "asesinato" del disidente cubano Orlando Zapata.



Además, Jorge Moragas ha pedido al ministro de Asuntos Exteriores, Miguel Angel Moratinos, que dimita si no sigue las instrucciones del presidente del Gobierno.

El responsable de Política Internacional del PP ha puesto de manifiesto que hoy, "por primera vez", el presidente del Gobierno haya reclamado la liberación de los presos políticos.

"Lo que nos gustaría que es que el ministro cumpliera las indicaciones políticas de su presidente y, en caso de no hacerlo, le animamos a abandonar la responsabilidad del Ministerio de Asuntos Exteriores porque la incoherencia del presidente del Gobierno y el ministro sería insoportable e inaceptable".

Finalmente, Jorge Moragas ha destacado que la reacción de la opinión pública y de la oposición haya ejercido una influencia en José Luis Rodríguez Zapatero a la hora de rectificar, después del "ignominioso silencio" que guardó ayer en Ginebra.

Fuente e imágenes:

[http://www.pp.es/actualidad-noticia/pp-condena-asesinato-orlando-zapata\\_2152.html](http://www.pp.es/actualidad-noticia/pp-condena-asesinato-orlando-zapata_2152.html)

[http://www.timesonline.co.uk/multimedia/archive/00688/CUBA\\_PIXEL\\_SIZE\\_185\\_688960a.JPG](http://www.timesonline.co.uk/multimedia/archive/00688/CUBA_PIXEL_SIZE_185_688960a.JPG)

**WASHINGTONIANS**  
*Noticias y actividades en la capital*

**CENTER FOR STRATEGIC AND INTERNATIONAL STUDIES – CSIS**

**FORO**

**Miércoles, 10 de marzo de 2010, 2-3:30 pm**

B1 Conference Room  
Center for Strategic and International Studies  
1800 K Street, NW  
Washington DC, 20006

**"A Growing Terrorist Threat: Assessing "Homegrown" Extremism in the United States"**

Five events during the fall of 2009 thrust concerns over "homegrown" terrorism—or extremist violence perpetrated by U.S. legal residents and citizens—into public view. A new CSIS report examines these five cases, situating them within the context of recent U.S. efforts to address domestic radicalization.

Arnaud de Borchgrave, Director and Senior Adviser, CSIS Transnational Threats Project, will moderate a panel of experts to discuss the topic. Joining him will be: Rick "Ozzie" Nelson, Director and Senior Fellow, CSIS Homeland Security and Counterterrorism Program, and co-author of *A Growing Terrorist Threat? Assessing "Homegrown" Extremism in the United States*; Marc Sageman, M.D., Ph.D., Founder, Sageman Consulting, LLC, and author of *Leaderless Jihad: Terror Networks in the Twenty-First Century*; Philip Anderson, Ph.D., Senior Vice President and Director, Homeland Security Studies and Analysis Institute; Frank J. Cilluffo, Associate Vice President, Director, Homeland Security Policy Institute, The George Washington University.

Más información y registro:

<http://csis.org/event/growing-terrorist-threat-assessing-homegrown-extremism-united-states>

RSVP to Ben Bodurian at [BBodurian@csis.org](mailto:BBodurian@csis.org)

**BROOKINGS INSTITUTION**

**FORO**

**Jueves, 11 de marzo de 2010, 10-11:30 am**

1775 Massachusetts Ave, NW Washington, DC 20005

**"The Rise of America's Surveillance State"**

In a post-9/11 world, U.S. intelligence and law enforcement officials are expected to strike a delicate balance between conducting aggressive, swift intelligence gathering and adhering to constitutional privacy protections. But in a digital age, private information can sometimes be obtained easily and without an individual's permission or knowledge, compromising civil liberties.



How does the U.S. government reconcile the need to provide security to its citizens without overstepping privacy laws, which are seen as fundamental rights in a democracy?

On March 11, the Brookings Institution will host a Judicial Issues Forum discussion on *The Watchers: The Rise of America's Surveillance State* (Penguin Press, 2010), a new book by *National Journal* intelligence and homeland security correspondent Shane Harris. Harris will discuss the rise of the American surveillance state over the past 25 years, as well as offer his views on how our government's intelligence strategy has made it harder to catch terrorists and easier to spy on everyday citizens.

Following Harris' remarks, Ben Wittes, Brookings senior fellow, and Kim Taipale, founder and executive director of the Stilwell Center for Advanced Studies in Science and Technology Policy, will provide reaction and offer their views on protecting individual privacy in an era of invasive technology.

Más información y registro:

[http://www.brookings.edu/events/2010/0311\\_surveillance\\_state.aspx](http://www.brookings.edu/events/2010/0311_surveillance_state.aspx)

Imagen: <http://www.illuminati-news.com/graphics/BigBrother.gif>

## GEORGETOWN UNIVERSITY

### FORO

**Jueves, 4 de marzo de 2010**

**12:30 PM**

Georgetown University - Intercultural Center  
ICC 301 - McGhee Library

### "Justice in Latin America: Recent Progress and Challenges"

David Varela is Senior Public Sector Specialist. He works with projects related to justice sector reform and property rights for Colombia, Mexico and Peru, among other countries. Previously, he was a Director for the World Bank in Venezuela and Senior Counselor in Peru.

To RSVP please go to:

<http://www12.georgetown.edu/sfs/rsvp/clas>

Más información:

<http://events.georgetown.edu/events/index.cfm?Action=View&CalendarID=43&EventID=74634>

Imagen: [http://www.allthingsbeautiful.com/all\\_things\\_beautiful/images/justice.jpg](http://www.allthingsbeautiful.com/all_things_beautiful/images/justice.jpg)



## MULTIMEDIA:

**Vídeo: Mariano Rajoy** "El problema de Zapatero es la falta de ideas, coraje y determinación para gobernar" 27 de febrero:

<http://www.pp.es/pp-tv>

**ARTE:**

The Phillips Collection  
1600 21st Street, NW Washington, DC  
**6 de febrero a 9 de mayo de 2010**

**Georgia O'Keeffe – Abstraction**

Although painter Georgia O'Keeffe (1887-1986), a central figure in 20th-century art, is best known for simplified images of recognizable objects, her contributions to American abstraction over the course of her long career were radical. Her approach-in paintings, drawings, and watercolors-was determined in 1915, when she decided that her art would record her feelings, rather than the appearance of things. For the remainder of her career, she looked to art, whether abstract or objective, to express emotions for which words seemed inadequate.

Más información e imágenes:

<http://www.phillipscollection.org/exhibitions/current/index.aspx>



**LECTURAS RECOMENDADAS:**

**“Crimen organizado: la amenaza invisible”**

**Ignacio Cosidó**, Papeles FAES 132

“El crimen organizado es hoy, junto al terrorismo, una de las principales amenazas a la seguridad europea y española. Nuestro país es, de hecho, la principal plataforma de entrada de droga para todo el continente europeo y el mayor receptor de inmigración ilegal de la Unión.”

<http://documentos.fundacionfaes.org/es/documents/papeles>

**ACTIVIDADES DEL PP EN DC**

El 16 de febrero se llevó a cabo una nueva reunión de simpatizantes y afiliados con la delegación del PP en Washington DC, en el Hotel Dupont de la avenida New Hampshire.

Entre los temas abordados se trataron la actualidad política de España, las nuevas iniciativas de la delegación del PP en Washington DC para 2010, así como el fortalecimiento de las vías de comunicación que se utilizarán con la comunidad española en la zona.

¡Gracias a todos los asistentes por sus aportes!

## TRIBUNA

### **La sentencia sobre el referendo de reforma constitucional en Colombia** **Nicolás Letts\***

En la discusión política nacional ha dominado en los últimos meses el debate y la controversia sobre la reelección presidencial. Con la promulgación de la sentencia C-141 de 2010 se cierra la posibilidad de un tercer mandato consecutivo de Álvaro Uribe Vélez, y se activan las campañas políticas para conocer quién será el próximo inquilino de la Casa de Nariño.

El tribunal constitucional colombiano señaló que en la iniciativa legislativa que buscaba permitirle a Uribe postularse para permanecer en la presidencia se cometieron vicios de procedimiento que atentan contra la carta constitucional, y que una segunda reelección amenazaría con el equilibrio que debe existir entre las diferentes ramas del poder público. Adicionalmente, la Corte encontró irregularidades en la forma como se cambió la redacción inicial del texto de la pregunta del referendo, en el proceso de recolección de firmas para avalar la iniciativa y en la obediencia a las normas sobre financiamiento y topes electorales, entre otros asuntos.



La decisión de la Corte Constitucional, obtenida con una votación de 7 magistrados a favor de declarar la inexequibilidad de la iniciativa frente a 2 que argumentaban la legalidad de la misma, le permite al país superar la incertidumbre sobre la permanencia de Uribe en el poder y avanzar hacia nuevas propuestas electorales. Refleja un respeto por la independencia de poderes en Colombia y la voluntad de sus gobernantes de acatar las normas. Al conocer el fallo, el presidente señaló que los colombianos, en especial el primer mandatario, debían aceptar y obedecer las decisiones judiciales, aun cuando la mayoría de los ciudadanos pudiesen estar a favor de un tercer mandato- como así lo indican múltiples encuestas.

Bajo la Constitución Política de 1991, el presidente de la República ejerce una importante influencia sobre los nombramientos y designaciones de funcionarios responsables no solamente de dirigir algunas instituciones oficiales sino también de aquellos que los vigilan y los controlan. Por lo tanto, la permanencia de un individuo en el poder atenta contra el andamiaje institucional de pesos y contrapesos en el estado y permite al ejecutivo un injerencia desproporcionada en los asuntos públicos, afectando el equilibrio frente a las ramas legislativa y judicial. Precisamente por ese riesgo, era conveniente para Colombia que la Corte Constitucional se apartara de la recomendación del Procurador (quien en concepto rendido ante la Corte hace unas semanas declaró que la iniciativa para la reelección presidencial no vulneraba la constitución) y que el Presidente no procurara invocar razón alguna para apartarse de esa decisión. Aunque mucho se había especulado sobre la posibilidad de que Uribe alegara la prevalencia del sentimiento popular- bajo la

---

\*Nicolás Letts es jurista y politólogo.

noción de un “Estado de Opinión” que estuviera por encima del Estado de Derecho- su reacción fue la del acatamiento inmediato al fallo.

Aparte de las institucionales, existen también algunas otras razones para celebrar la decisión de la Corte Constitucional. Aunque es evidente que Uribe ha logrado unos resultados importantes en la lucha contra el terrorismo y en el afianzamiento de la autoridad del estado en el territorio nacional, hecho que le reconoce la comunidad internacional, su permanencia en el poder no se percibía con buenos ojos afuera. Así se lo manifestaron algunos mandatarios, entre ellos Barack Obama, y así lo confirmaron también otros medios de gran influencia global. Con excepción de algunos países en el Cono Sur, la región está plagada de líderes que han buscado modificar las normas internas para hacerse reelegir. Regimenes como el de Hugo Chávez han sido ampliamente criticados por permitir que la voluntad del ejecutivo se imponga sobre la de los demás poderes y por favorecer prácticas que restringen derechos y libertades fundamentales. Las críticas a Uribe en ese mismo sentido entre académicos y analistas nacionales e internacionales no eran escasas, y favorece al país poder disipar toda duda sobre la independencia de los diferentes órganos del estado y el respeto a los derechos de los ciudadanos.

Para la construcción de consensos nacionales sobre vías de resolución del conflicto, la partida de Uribe también puede tener efectos positivos. Aunque la política de seguridad democrática y su complementaria estrategia de consolidación han brindado mayor seguridad a ciertas zonas de Colombia, existe también un evidente desgaste en el esfuerzo militar de eliminar a los grupos ilegales que controlan algunas regiones. Financiados por los dineros provenientes del tráfico de drogas, estos grupos han demostrado una capacidad de adaptación y reestructuración. Aunque sin duda la acción de la fuerza pública ha contribuido a su debilitamiento, estos grupos no han sido derrotados ni doblegados a tal punto de verse en la necesidad de negociar con el gobierno. La estrategia militar difícilmente logrará acabar con la amenaza que representan esos grupos, y la actual política debería incorporar otros elementos al esfuerzo miliar adelantado en los últimos ocho años. Es indispensable que en el debate político se incluya de manera más activa a todos los sectores sociales, y en ello las actuales directrices para la resolución del conflicto se han quedado cortas.

Nuevas propuestas de construcción de paz, en las cuales se defiendan la continuación de un fortalecimiento militar con plena vigencia de los derechos humanos y el derecho internacional humanitario, y en las cuales también se aborden problemas sociales relacionados con la tierra, las prácticas políticas tradicionales y el respeto por los derechos de las comunidades y de las poblaciones, son esenciales para que el país pueda nuevamente encauzar la discusión sobre el tipo de sociedad en la que los colombianos quieren vivir.

La decisión de la Corte Constitucional ha contribuido no solamente a reafirmar que en Colombia se respeta la independencia de los poderes y la autonomía de la rama judicial, sino también a enriquecer el debate democrático y permitir nuevas opciones de poder que amplíen la participación de los ciudadanos en la construcción de su país.

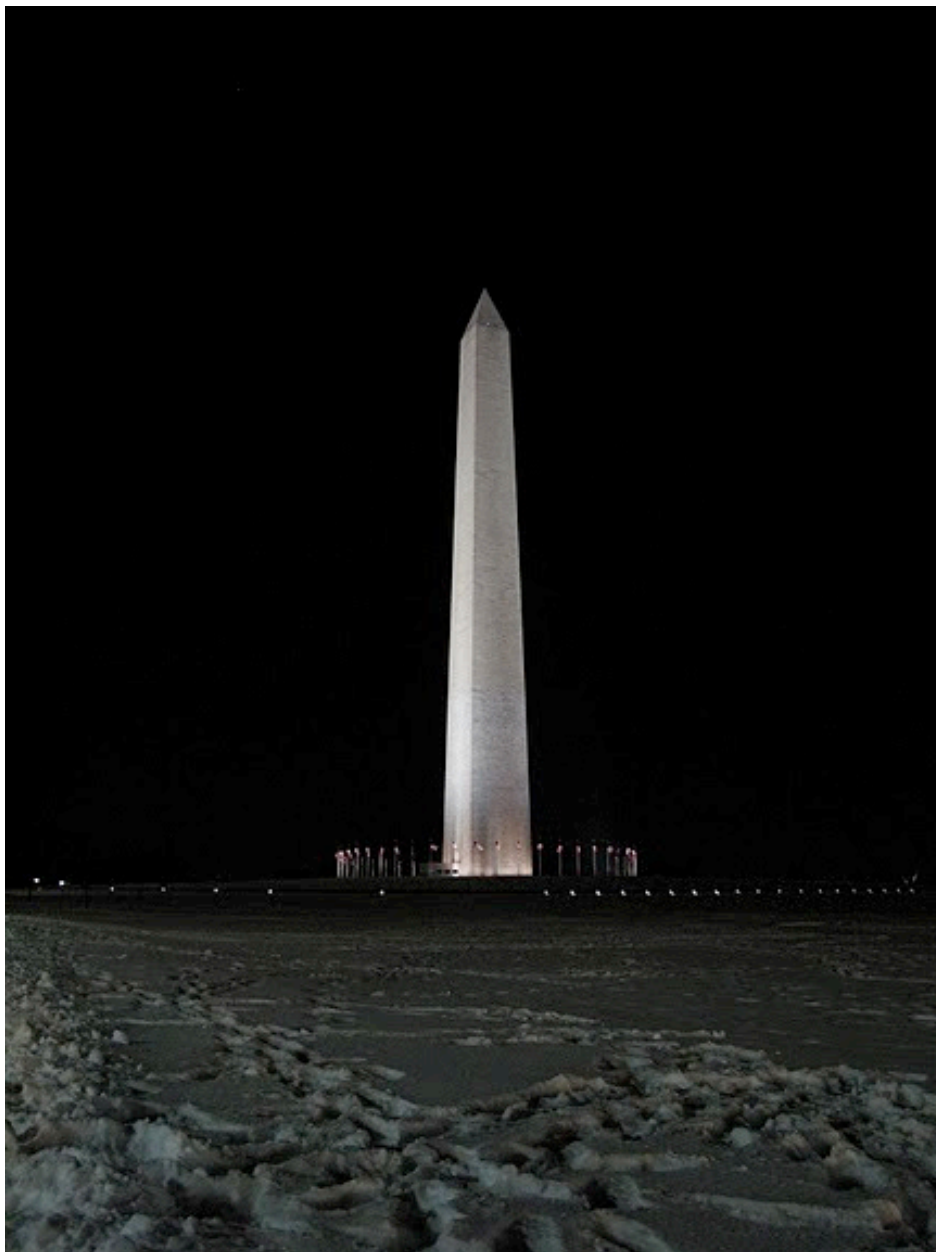
## **CARTAS Y FOTOS**

Para contribuir a esta sección con información, opiniones o críticas, por favor escriba un correo electrónico a: [washington@partidopopular.us](mailto:washington@partidopopular.us)

**¡Envíenos también su mejor foto de Washington D.C.!**

En cada número publicaremos la fotografía ganadora y el nombre del artista.

**Ganadora del mes: por María Jiménez**





## **INFORMACIÓN**

### **Información útil sobre Educación y Salud:**

#### **EDUCATION**

Every child in the U.S. is required by law to attend school. This requirement usually affects children from the ages of six through sixteen.

There are basically two levels of education. The elementary level begins with Kindergarten when the child is about five. The secondary level begins with the ninth grade when the child is about 15 and continues to the twelfth grade when the child is about eighteen.



Prior to the formal education levels, you also have PRESCHOOL (or nursery school) which specializes in teaching very young children (ages 3-5) to adjust to groups outside home and family and prepare for the routine of formal schooling. There are three types of preschools in the Washington area, all outside the public school system:

- Church schools: sponsored and administered by various church groups and sometimes with special religious emphasis. A fee is usually charged.
- Cooperative schools: organized and operated by a group of parents with the help of professional teachers. These usually require some regular assistance and cooperation from the parents in order to keep fees low.
- Private schools: operated with a full professional staff, they are often part of a large school with grade levels up to 8 or 12. Tuition fees are charged.

### **Primary and Secondary Schools**

#### **PUBLIC SCHOOLS (government-supported)**

They provide tax-supported schooling free of charge to students beginning with kindergarten at age five and continuing from 1st to 12th grades, when students receive a high-school diploma. Documents that you may be required to bring along when you enroll your child in a public school include:

- I-94
- A document such as a driver's license or a letter that shows you reside in the area served by the school
- Any record of your child's age, such as a birth or baptismal certificate
- All your child's available medical records, or, in some schools, a form completed by your doctor stating that the child has had a physical examination (this is a standard form that you can obtain from the school or from your pediatrician)
- Immunization records

## PRIVATE SCHOOLS

They do not receive tax monies and therefore charge tuition fees. These schools provide for a number of special needs not always met adequately in the public schools. For instance, many private schools are supported by churches or synagogues and provide religious education.

## HEALTH

### Pharmacies

CVS, RiteAid, Giant Supermarket & Pharmacies, etc. Pharmacies abound in Washington, DC and neighboring states (Maryland and Virginia). You can locate the pharmacies by going to your telephone Yellow Book or doing a search in the Web.



### Hospitals

- Children's National Medical Center  
tel. 202 884-5000, or International Services at 202 884-3577
- Johns Hopkins Medical Center (in Baltimore, Md.), : International Services at 1-410- 614-4331/3487
- Georgetown University Hospital  
202 444-2000, or International Services at 202 444-1588
- George Washington Hospital  
202- 715-4000, or International Services at 202 715-5676/5385
- National Rehabilitation Hospital
- The Washington Hospital Center  
202 877-7000, or International Services at 202 877-2103/2102
- Sibley Memorial Hospital

Imágenes: <http://www.sde.ct.gov/sde/lib/sde/images/deps/alphabet.jpg>;  
<http://topnews.in/healthcare/sites/default/files/health-message2.jpg>

---

*Representantes de la Delegación del PP en Washington:*

- *Geraldine Beneitez – Delegada del PP en Washington DC*
- *Ignacio F. Ibáñez – Editor*

*Si quiere colaborar con la Delegación, escríbanos a: [washington@partidopopular.us](mailto:washington@partidopopular.us)*

*Si quiere recibir noticias del PP y resúmenes de prensa, diríjase a [info@partidopopular.us](mailto:info@partidopopular.us)*

*Links de interés: [www.pp.es](http://www.pp.es) , [www.partidopopular.us](http://www.partidopopular.us) , [www.fundacionfaes.org](http://www.fundacionfaes.org)*

*Direcciones-e del PP en Estados Unidos:*

- *PP en California: [california@partidopopular.us](mailto:california@partidopopular.us)*
- *PP en Florida: [miami@partidopopular.us](mailto:miami@partidopopular.us)*
- *PP en Nueva Jersey: [newjersey@partidopopular.us](mailto:newjersey@partidopopular.us)*
- *PP en Nueva York: [newyork@partidopopular.us](mailto:newyork@partidopopular.us)*
- *PP en Massachussets: [massachussets@partidopopular.us](mailto:massachussets@partidopopular.us)*
- *PP en Washington: [washington@partidopopular.us](mailto:washington@partidopopular.us)*